ANTVDEMTNTDB9206
DÉCODEUR TNT

MODE D'EMPLOI

TABLE DES MATIERES

1.Installation de l'appareil ..... 3 - 4
1.1 Panneau avant 3
1.2 Panneau arrière 3
1.3 Branchement de la télévision 4
1.4 Télécommande 4

2. Menu principal 5

3. Réglages ..... 5 -7
3.1 Editeur de chaînes 6
3.2 Ajout des favoris ..... 6 - 7
3.3 Editeur des favoris 7

4. Scan ..... 7 - 10
4.1. Recherche automatique des chaînes 7
4.2. Recherche manuelle 8
4.3. Réglage du timer ..... 9 - 10

5. Configuration ..... 10 - 12
5.1 Remise à zéro ..... 10 - 11
5.2 Réglages téléviseur 11
5.3 Réglage de l'heure 11
5.4 Mise à jour du système ..... 11 - 12

6. Utilisation ..... 12 - 14
6.1 Information sur le programme 12
6.2 Liste TV/Radio 13
6.3 Liste des favoris 13
6.4 EPG ..... 13 - 14
6.5 Contrôle du volume 14
6.6 Informations 14

7. Préférences ..... 14 - 15
7.1 Langue 14
7.2 Réglage OSD 15
7.3 Contrôle parental 15

8. Jeux 15

9. Spécifications techniques 16

10. Guide de dépannage 16

Règles de sécurité

Protection du cordon d'alimentation :

Veuillez tenir le cordon par la prise lorsque vous le branchez ou le débranchez. Ne branchez pas le cordon avec les mains mouillées. Le cordon d'alimentation doit être tenu éloigné de toute source de chaleur. Ne placez jamais d'objets lourd sur le cordon d'alimentation. Veuillez éteindre votre appareil et débrancher la prise si vous ne l'utilisez pas pendant un long moment.

Choix de l'emplacement

Veuillez ne pas placer votre appareil à un endroit instable et sujet à des vibrations. Veuillez l'éloigner des sources de chaleur. Ne l'exposez à la lumière du soleil. Ne le placez pas dans un endroit poussiéreux. Veuillez ne pas démonter l'appareil pour éviter tout risque d'électrocution. Ne posez pas d'objet lourd sur votre décodeur.

Instructions diverses

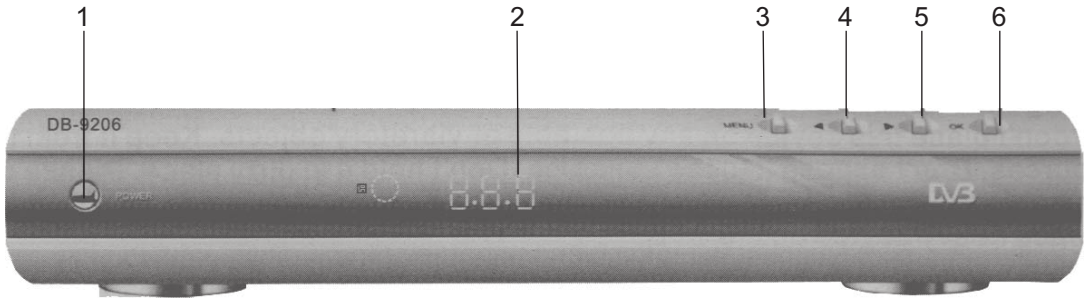
Veuillez utiliser un chiffon doux et sec pour nettoyer l'extérieur de votre appareil. Ne l'éclaboussez pas avec un liquide ou autre, ceci pourrait endommager sérieusement votre décodeur. Veuillez éteindre l'appareil lorsque vous intervenez sur les branchements de ce dernier.

Caractéristiques de l'appareil

1. Compatible avec la technologie LSI Logic Avia 9700
2. Conforme au standard industriel européen DVB-T (C-OFDM)
3. Interface utilisateur facile à utiliser avec plusieurs langues disponibles
4. Fonction EPG puissante et efficace
5. Compatible PAL, NTSC et SECAM
6. Possibilités d'éditer les programmes (ajout, favoris, ordre et suppression)
7. Mémoire de 999 programmes et mémorisations des chaînes après extinction de l'appareil
8. Ce décodeur intègre une fonction PIG
9. Toutes les fonctionnalités sont disponibles depuis le menu principal
10. Alimentation AC de 100 à 240V
11. Démodulateur avec un rapport signal-bruit très faible
12. Mémoire pouvant :
    a. Copie des données sur les programmes
    b. Mise à jour du logiciel via un PC

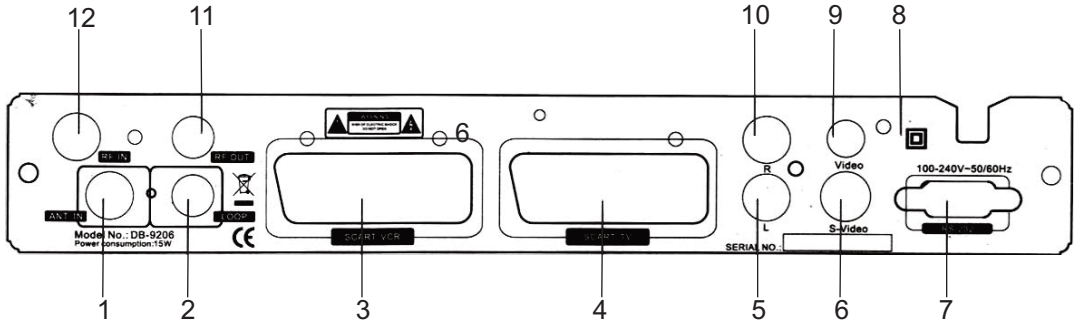
1. Installation de l'appareil

1.1. Panneau avant



1. Témoin lumineux alimentation
2. Bouton MENU
3. Bouton GAUCHE
4. Affichage à LED
5. Bouton DROITE
6. Bouton OK

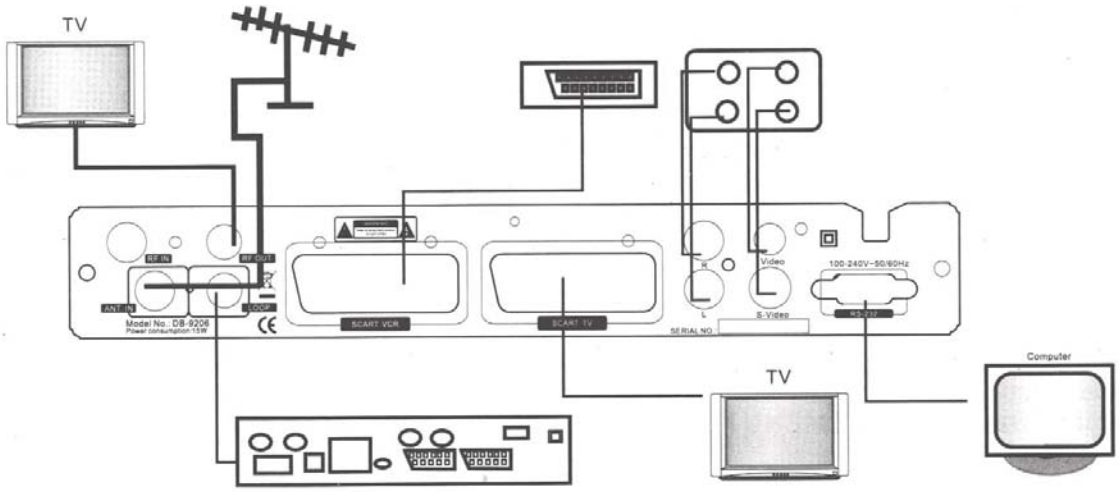
1.2. Panneau arrière



1. ANT IN : entrée du signal de l'antenne
2. LOOP : sortie signal digital terrestre (vers un autre décodeur)
3. PERITEL VCR : sortie péritelle pour l'écran
4. PERITEL TV : sortie péritelle pour la télévision
5. L : branchez ici le signal audio gauche de la TV
6. S-VIDEO : branchez ici le cordon S-Vidéo (en option)
7. RS-232 : fonction de mise à jour, branchez ici un ordinateur ou un autre STB (en option) pour mettre à jour l'appareil
8. 100V-240V 50/60 Hz : connectez une alimentation AC de 220V/50Hz
9. VIDEO : branchez l'entrée vidéo de votre télévision
10. R : branchez ici le signal audio droit de la TV
11. SORTIE RF : branchez une télévision ou un écran avec une entrée RF ici
12. RF IN : entrée signal TV

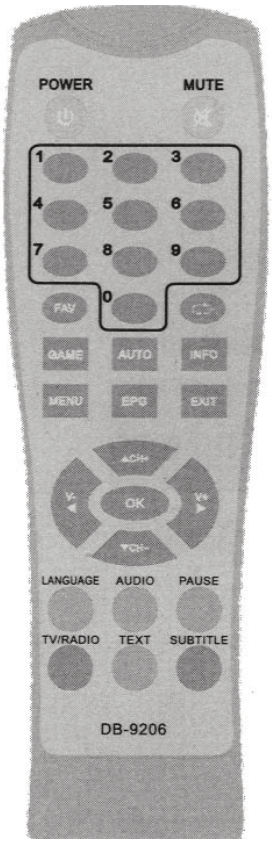
1.3. Branchement de la télévision

Remarque: veuillez tout d'abord éteindre votre décodeur avant d'effectuer n'importe quel branchement.



Branchez l'antenne à l'entrée antenne à l'arrière de l'appareil. La sortie "LOOP" peut vous permettre de brancher un autre décodeur.
Veuillez brancher les sorties VIDEO, L et R aux bons endroits de votre télévision.
Allumez votre téléviseur et placez le sur le mode AV.
Branchez le cordon d'alimentation de votre récepteur à la prise murale 220V.
Pressez le bouton POWER pour l'allumer. Le décodeur démarre automatiquement sur le mode vous permettant de regarder les chaînes captées.
Si votre décodeur ne trouve aucune chaîne et que l'écran reste noir, veuillez vous référer au chapitre 4 "Recherche automatique des chaînes" de ce mode d'emploi.

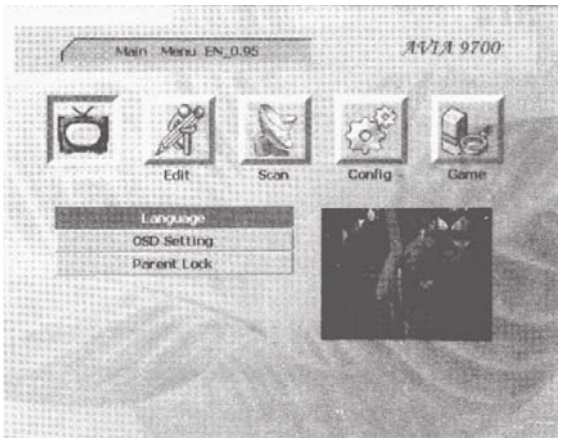
1.4. Télécommande



MUTE : appuyez sur ce bouton pour enlever le son
POWER : allume ou éteint l'appareil
SON : ajuste le signal audio en stéréo / gauche-mono ou droite-mono
LANG : ce bouton vous permet d'afficher la liste des langues disponibles sur la chaîne en cours (les informations concernant la langue choisie seront conservées et appliquées lorsque vous regarderez à nouveau la chaîne)
TV/RADIO : ce bouton vous permet de changer de mode
Pavé numérique (0-9) : vous pouvez changer de chaîne en appuyant directement sur les numéros correspond à celle-ci
Haut/Bas : passer à la chaîne suivant ou retournez à la précédente avec ces boutons
MENU : ce bouton vous permet d'accéder au menu principal
OK : vous pouvez sélectionner un élément dans les modes SAT, SOUS-TITRES, LANGUES. La liste des programmes s'affiche en fonction des modes TV/RADIO
SORTIE : ce bouton vous permet de sortir du menu dans lequel vous êtes
PAUSE : ce bouton vous permet de voir la sortie video/audio de votre décodeur. Appuyez une nouvelle fois sur pause pour revenir à l'écran précédent
INFO : une bannière s'affiche en haut de l'écran si vous appuyez une fois sur le bouton INFO de la télécommande. Cette dernière disparaît si vous appuyez une fois nouvelle fois sur ce bouton. Les informations affichées concernent les détails de la chaîne en cours
FAV : affichez la liste des favoris avec ce bouton
EPG : ce bouton affiche le menu EPG

2. Menu principal

Votre décodeur dispose d'une interface facile à l'utilisation pour vous permettre de régler et de naviguer facilement dans les différentes fonctionnalités de votre appareil.
Pressez le bouton MENU pour afficher le menu principal de l'appareil.



Le menu principal s'affiche à l'écran lorsque vous pressez le bouton MENU alors qu'aucun menu n'est affiché. Le premier mode est alors sélectionné automatiquement.
L'appareil retourne au menu précédent lorsque vous pressez le bouton MENU et qu'un menu est déjà à l'écran.

Bouton OK : ceci vous permet de sélectionner le menu suivant.
Haut / bas : ces boutons vous permettent de naviguer dans les menus de l'appareil.
EXIT : ce bouton vous permet de sortir des menus.

3. Réglages

Sélectionnez l'item REGLAGES dans le menu principal de l'appareil à l'aide des boutons gauche / droite (Fig.3.1). Vous pouvez ensuite sélectionner les modes "Editeur de chaînes", "Ajout des favoris" et "Editeur des favoris".

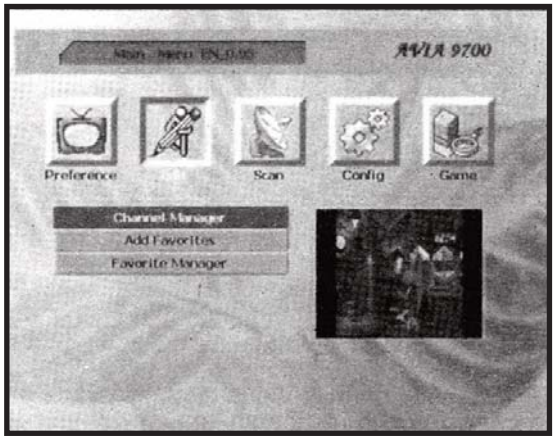


FIG. 3.1

3.1. Editeur de chaînes

Vous pouvez éditer les informations sur les chaînes dans le menu “Editeur de chaînes” (Fig 3.2). Utilisez le bouton TV/RADIO pour afficher les chaînes de la télévision ou les stations de radio. Vous pouvez alors sélectionner la chaîne souhaitée.

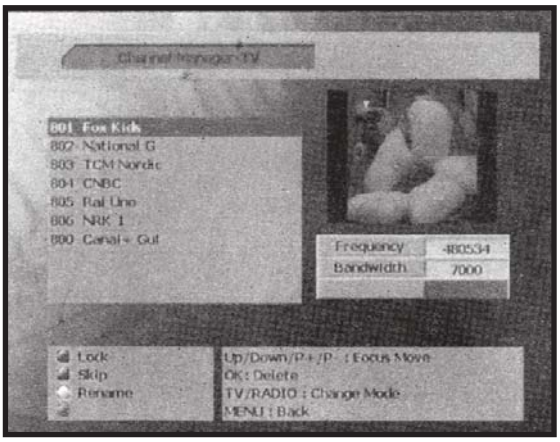


FIG. 3.2

3.2. Ajout des favoris

Utilisez la fonction “Ajout des favoris” pour choisir les chaînes ou les stations de radio que vous souhaitez mettre en favoris (Fig 3.3).

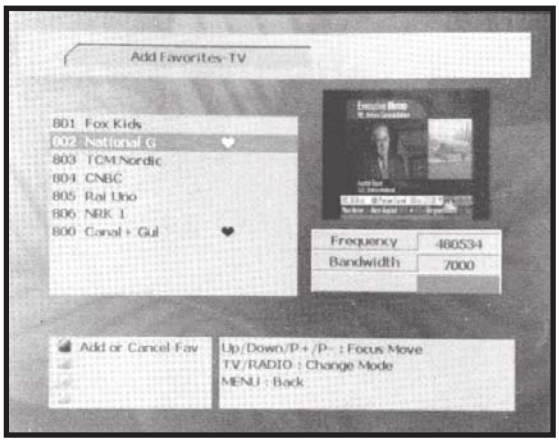


FIG. 3.3

Sélectionnez la chaîne à l’aide des boutons Haut & Bas puis pressez le bouton “ROUGE”de la télécommande pour l’ajouter aux favoris. La chaîne est enlevée de la liste des favoris si vous pressez une nouvelle fois le bouton rouge.

Utilisez le bouton TV/RADIO de la télécommande pour afficher les chaînes de télévision ou les stations de radio. Pressez le bouton MENU lorsque vous voulez sortir de ce menu, une fenêtre s’affiche alors à l’écran vous demandant de confirmer votre entrée (Fig 3.4).

Vous pouvez afficher la liste des favoris en pressant le bouton FAV tout en regardant la télévision (ou en écoutant la radio).

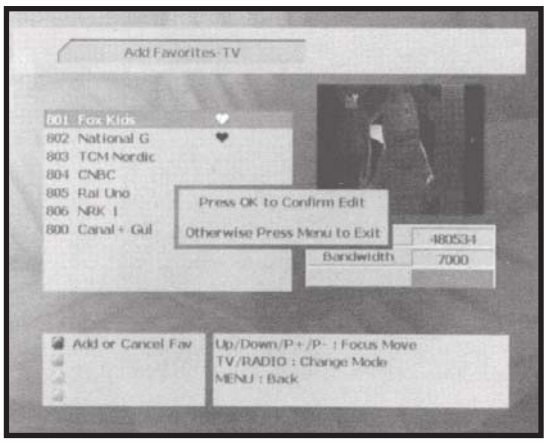


FIG. 3.4

3.3. Editeurs des favoris

Cette fonction est similaire à celle de l'éditeur des chaînes.

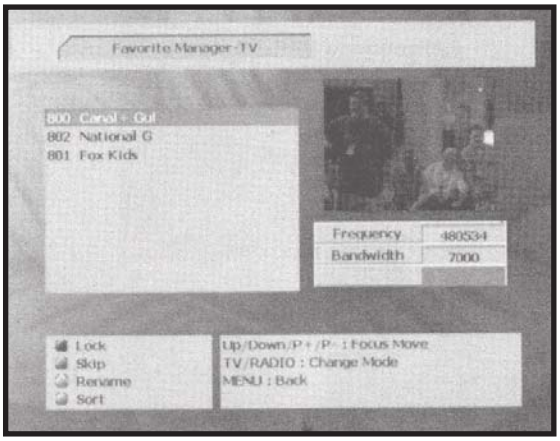


FIG. 3.5

LOCK : fonctionnalité identique à la fonction LOCK de l'éditeur de chaînes.
SUIVANT : fonctionnalité identique à la fonction SUIVANT de l'éditeur de chaînes.
RENOMMER : fonctionnalité identique à la fonction RENOMMER de l'éditeur de chaînes.
ORDRE : fonctionnalité identique à la fonction ORDRE de l'éditeur de chaînes.

4. Scan

Vous pouvez sélectionner l'item SCAN dans le menu principal à l'aide des boutons gauche & droite (Fig 4.1). Vous pouvez ensuite sélectionner les modes "Recherche automatique", "Recherche manuelle" et "Réglages du timer".

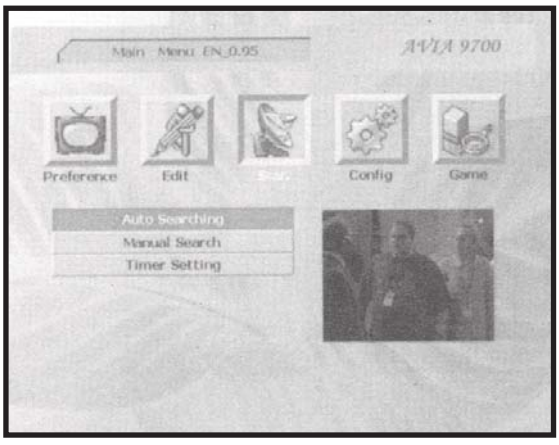


FIG. 4.1

4.1. Recherche automatique

Sélectionnez la fonction "Recherche automatique" (Fig 4.2) depuis le menu SCAN (Fig 4.2). Cette fonctionnalité permet à l'utilisateur d'effectuer une recherche automatique des chaînes sur toutes les fréquences.

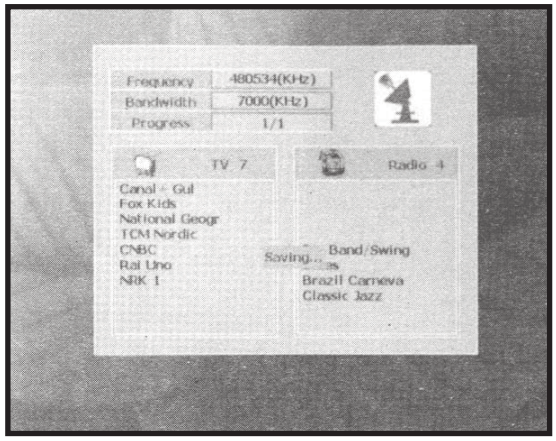


FIG. 4.2

4.2. Recherche manuelle

Sélectionnez la fonction “Recherche manuelle” (Fig 4.1) depuis le menu SCAN (Fig 4.3). Ajustez la ‘Fréquence TP” et la “Bande passante”.

Placez la fonction “Auto Mode” sur “NON”.

Ajustez les réglages du “TRANS MODE” (Fig 4.4) et du “GUARD INTERVAL” (Fig 4.5).

Pressez le bouton ROUGE pour rechercher le programme si vous voyez un signal dans les éléments “Puissance signal” et “qualité signal”. Si vous ne voyez rien, veuillez vérifier les réglages.

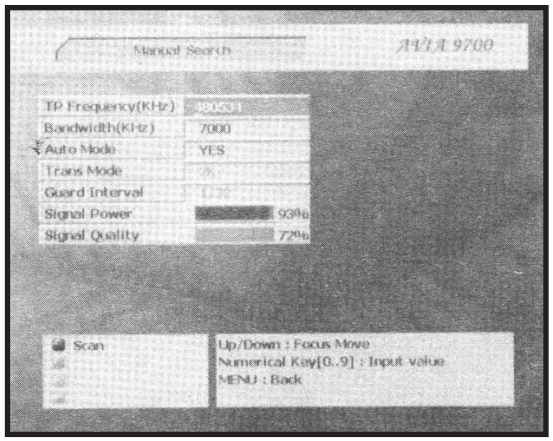


FIG. 4.3

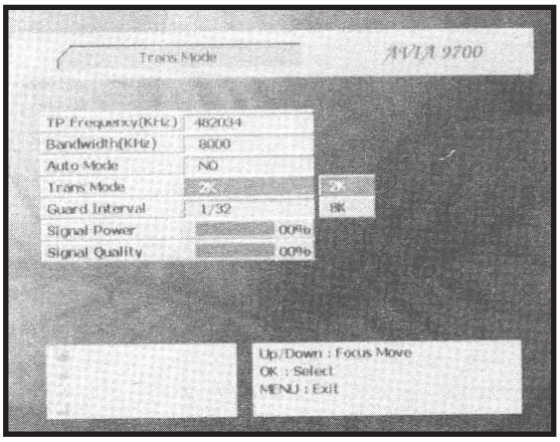


FIG. 4.4

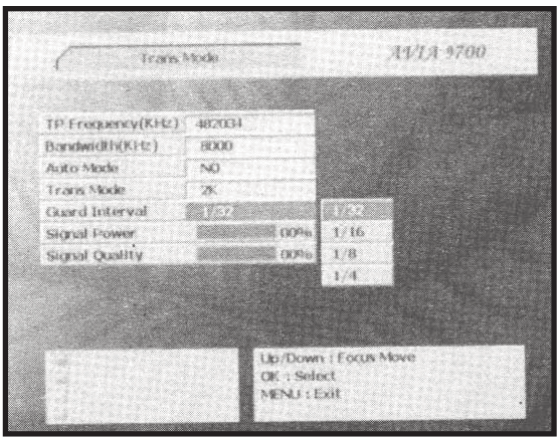


FIG. 4.5

4.3. Réglage du timer

Sélectionnez la fonction “Réglage du timer” (Fig 4.8) depuis le menu SCAN (Fig 4.1). Cette fonction vous permet de régler 8 timer différents pour que l’appareil effectue certaines opérations à un moment précis.

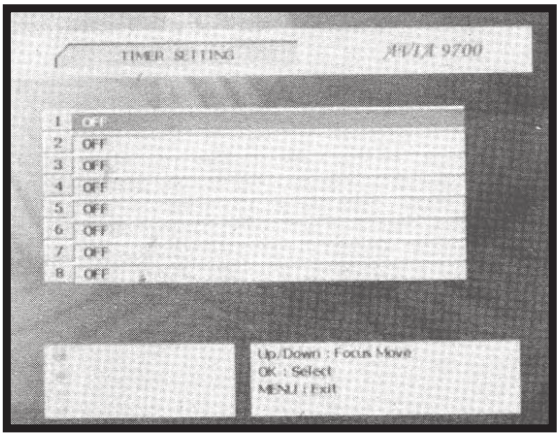


FIG. 4.8

Utilisez le boutons Haut & Bas pour sélectionner un timer. Pressez ensuite le bouton OK pour le sélectionner. Vous pouvez alors voir le status du timer sélectionné.

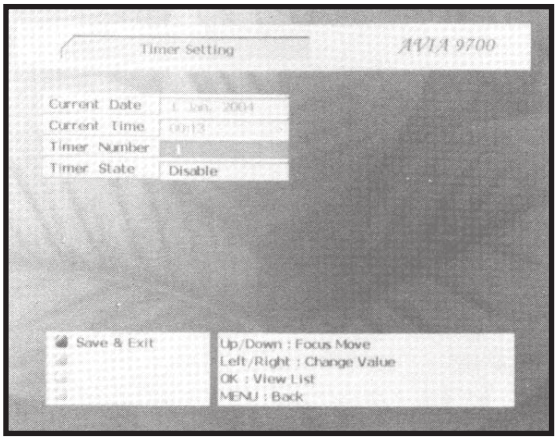


FIG. 4.9

Veuillez placer le status du timer sur “**ACTIVE**” si vous voulez utiliser ce timer. Un menu supplémentaire s’affiche alors à l’écran (Fig 4.10).

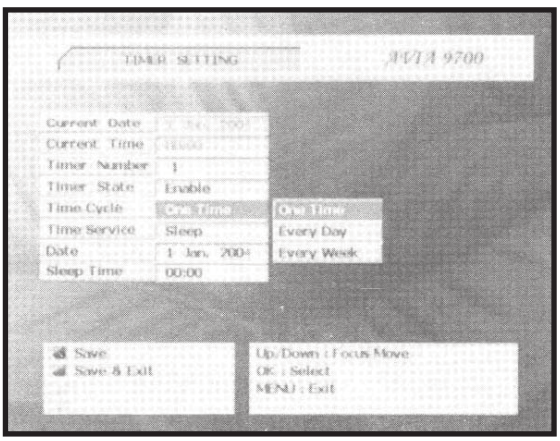


FIG. 4.10

Utilisez les boutons **Haut & Bas** pour sélectionner un élément et changer les paramètres.

Utilisez les boutons **Gauche & Droite** si vous avez complétez les réglages du timer puis appuyez sur les bouton **ROUGE** ou **BLEU** pour sauvegarder.
NUMERO TIMER : vous pouvez configurer jusqu'à 8 timers.
CYCLE TIMER : vous pouvez régler la fréquence du timer dans ce mode (**UNE FOIS, CHAQUE JOURS, CHAQUE SEMAINE**).
SERVICE TIMER : vous pouvez ajuster l'action du timer (**VEILLE, DEMARRAGE AUTO et ENREGISTREMENT ECRAN**).
DATE : vous pouvez ajuster la date du timer en cliquant sur **OK**.
START : vous pouvez ajuster l'heure de démarrage du timer.
ARRET : vous pouvez ajuster l'heure d'arrêt du timer lorsque le mode timer est sur "enregistrement écran".
CHAINE : vous pouvez sélectionner la chaîne lorsque le timer est sur "enregistrement écran". Cette chaîne sera affichée lors de l'allumage quand le timer est réglé sur **DEMARRAGE AUTO**.

Remarque
Veuillez vérifier la date et l'heure de l'appareil (Fig 5.3). La fonction timer peut être utilisée lorsque l'appareil est en veille. Les données timer seront supprimées si vous débranchez la source d'alimentation.

5.Configuration

Utilisez les boutons gauche et droit dans le menu principal pour accéder à l'item CONFIGURATION (Fig 5.1). Vous pourrez alors sélectionner les éléments suivants : "remise à zéro", "réglages téléviseur", "réglage de l'heure", "mise à jour système" et "informations système".

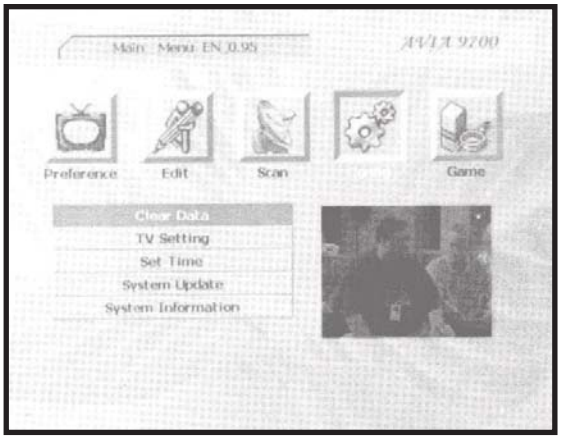


FIG. 5.1

5.1. Remise à zéro
Sélectionnez la fonction "Remise à zéro" (Fig 5.2) depuis le menu CONFIG (Fig 5.2).

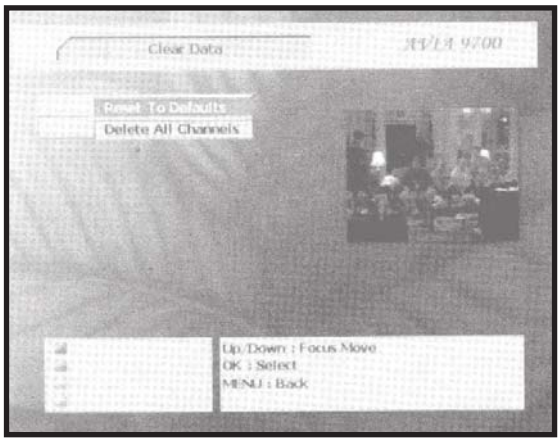


FIG. 5.2

- Effacer tous les programmes : cette fonctionnalité efface uniquement les chaînes enregistrées, les autres paramètres sont sauvegardés.
- Restauration : cette fonction réinitialise tous les paramètres de l'appareil.

5.2. Réglages téléviseur

Sélectionnez la fonction "Remise à zéro" (Fig 5.2) depuis le menu CONFIG (Fig 5.3).

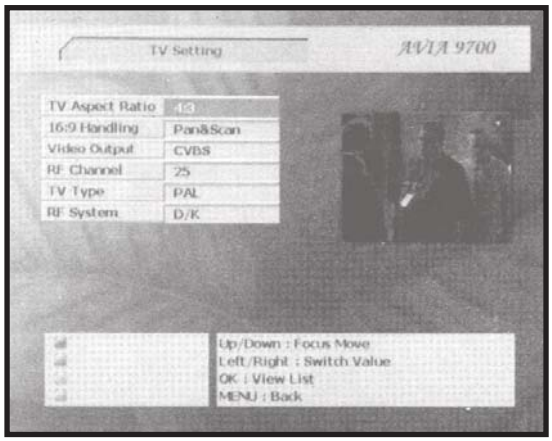


FIG. 5.3

5.3. Réglage de l'heure

Sélectionnez la fonction "Réglages de l'heure" (Fig 5.4) depuis le menu CONFIG (Fig 5.1) pour régler l'heure de votre décodeur. Cette fonction est très utile pour le mode EPG et pour les fonctions concernant le timer.

Vous pouvez régler l'heure automatiquement si vous recevez un signal GMT ou vous pouvez régler l'heure vous même. Si le "GMT usage" est sur ON, l'heure de l'appareil sera réglée automatiquement. Vous pouvez régler la zone. Si le "GMT usage" est sur OFF, le calendrier s'affiche, veuillez sélectionner la date.

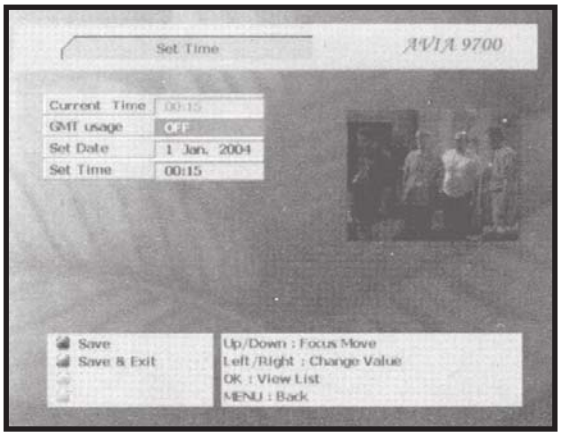


FIG. 5.4

5.4. Mise à jour système

Vous pouvez effectuer une mise à jour système à l'aide d'un autre décodeur.

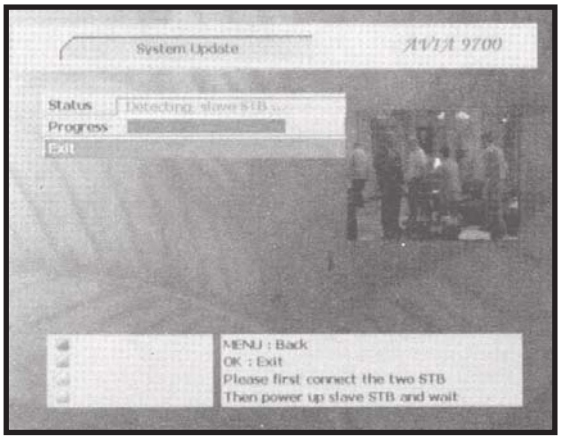


FIG. 5.5

6. Utilisation

Vous pouvez en cours de visionnage afficher différents menus à l'aide de votre télécommande. Vous pouvez alors ajuster les réglages de ces menus à l'aide de certains boutons de cette télécommande.

6.1 Informations sur le programme

Cette fonction vous permet d'afficher une bannière en bas de l'écran affichant les informations concernant la chaîne diffusée (Fig 6.1.).

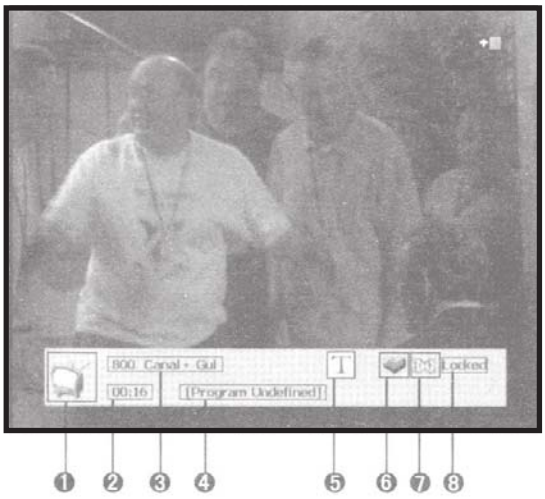
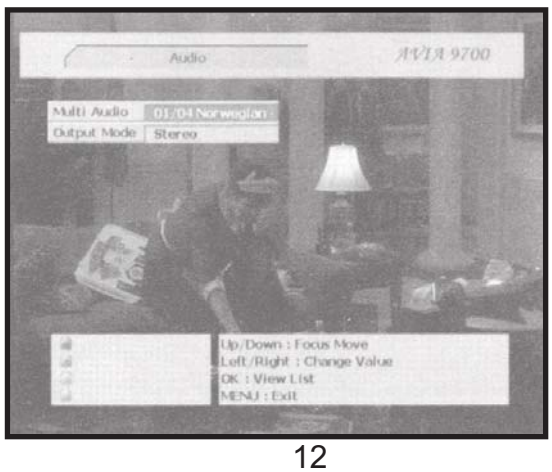


FIG. 6.1

1. Icône type de chaîne, TV ou Radio
2. Heure actuelle
3. Numéro et nom de la chaîne
4. Nom du programme diffusé
5. Icône teletext
6. Icône favoris
7. Status piste audio, gauche, droit ou stéréo
8. Status



6.2 Liste TV/Radio

L'appareil affiche l'écran suivant (Fig 6.2) lorsque vous pressez le bouton TV/RADIO/OK de la télécommande lorsque l'appareil n'affiche aucun menu. Vous pouvez avoir un aperçu de la chaîne et en changer à l'aide du bouton "HAUT/BAS".

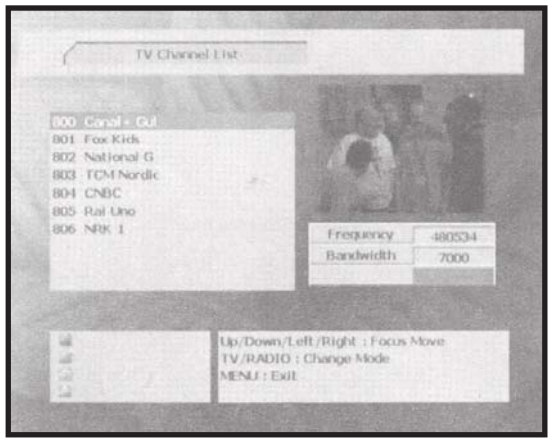


FIG. 6.2

6.3 Liste des favoris

L'appareil affiche l'écran suivant (Fig 6.3) lorsque vous pressez le bouton FAV de la télécommande lorsque l'appareil n'affiche aucun menu. Vous pouvez avoir un aperçu de la chaîne et en changer à l'aide du bouton "HAUT/BAS".

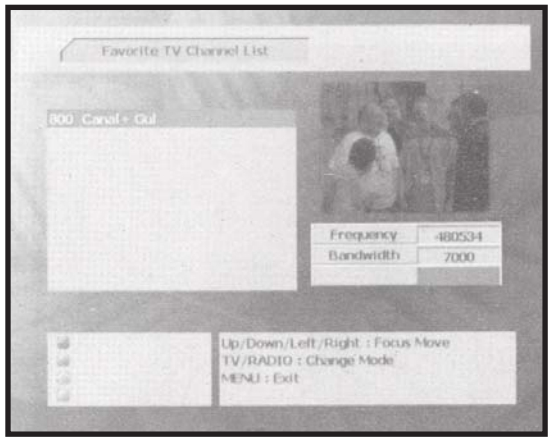


FIG. 6.3

6.4 EPG

La fonction EPG affiche les informations du programme de la chaîne diffusée en fonction de la zone horaire. La fonction EPG est divisée en mode Semaine, Journalier et Etendu et permet aux enregistrement timer de disposer des informations EPG. Le mode Semaine est affiché automatiquement si vous pressez le bouton EPG.

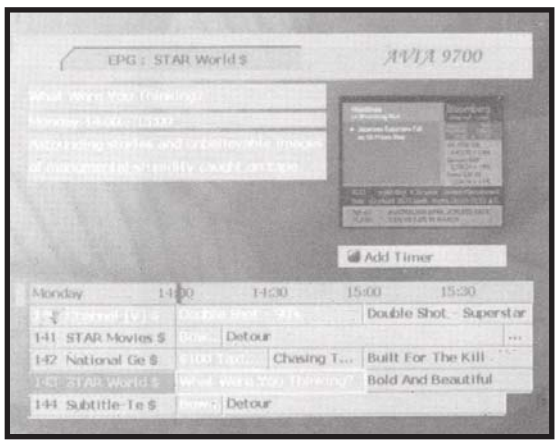


FIG. 6.4

Déplacez le curseur sur un évènement dans la zone horaire désirée et pressez le bouton ROUGE. Le timer est alors réglé sur l'heure désignée. Référez vous à la section "4.7.Réglage timer" pour plus d'informations.

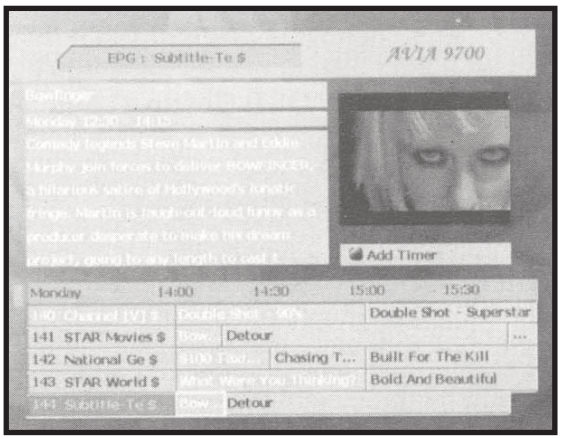


FIG. 6.5

6.5 Contrôle du volume

Ajustez le volume à l'aide du bouton Gauche/Droite de la télécommade pour régler le son de l'appareil.

Muet : pressez le bouton "muet" pour enlever le son.

6.6 Informations

Une fenêtre s'ouvre en haut de l'écran si vous appuyez une fois sur bouton INFO de la télécommande. Cette fenêtre disparaît si vous pressez ce bouton une nouvelle fois. Cette fenêtre affiche les informations concernant la chaîne diffusée.

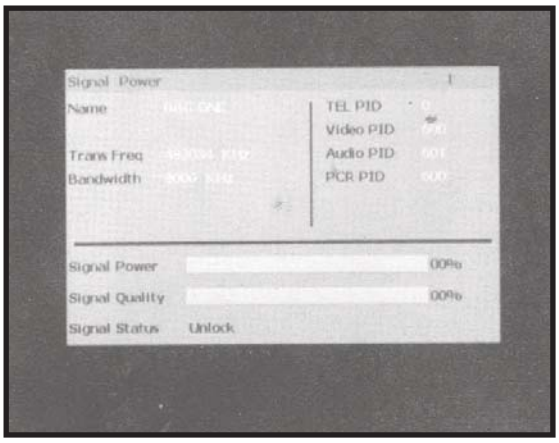


FIG. 6.6

7.Préférences

Vous pouvez régler les paramètres suivants : langue, réglage OSD, contrôle parental dans le menu PREFERENCES.

7.1 Langue

L'utilisateur peut choisir la langue qu'il veut dans le menu "langue" (Fig 7.1).

Passage du décodeur TNT en français !

Sur la télécommande
Appuyez 1 fois sur le bouton rouge "LANGUAGE"
Appuyez 1 fois sur le bouton gris "OK"
Appuyez 2 fois sur le bouton gris "▲CH+"
Appuyez 1 fois sur le bouton gris "OK" pour valider le passage des menus en français
Appuyez 1 fois sur le bouton gris "EXIT" pour sortir du menu de réglage

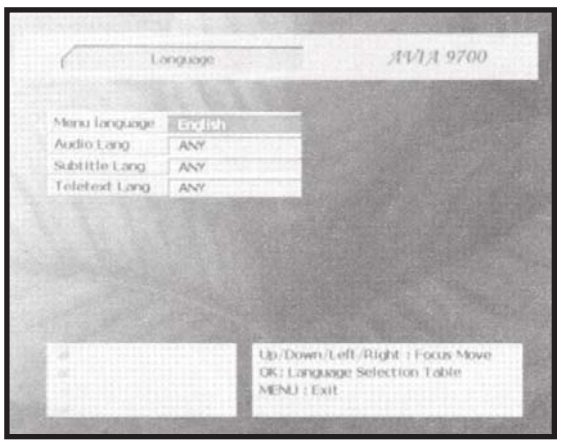


FIG. 7.1

7.2. Réglage OSD

Le réglage OSD permet à l'utilisateur de régler la couleur du menu (Fig 7.2).

FIG. 7.2

7.3 Contrôle parental

Vous pouvez ajuster la fonction de verrouillage ou ajuster votre code PIN dans le menu du "contrôle parental" (Fig 7.3).

Vous devez entrer le bon code PIN lorsque vous changer de chaîne et que celle-ci est verrouillé lorsque le contrôle parental est activé.

Vous devez entrer le bon code PIN lorsque vous voulez entrer dans le menu principal lorsque la fonction "Install lock" est activé.

Le code PIN par défaut est : 0000.

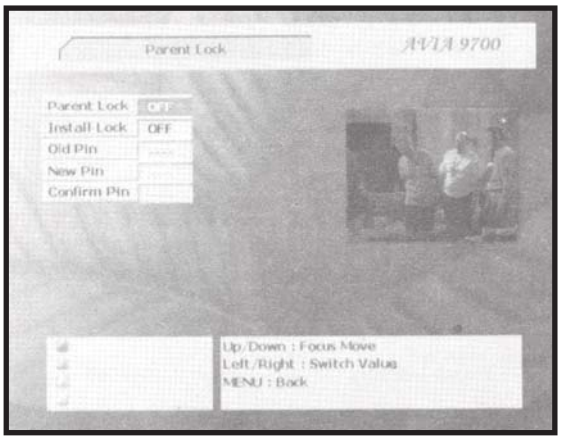
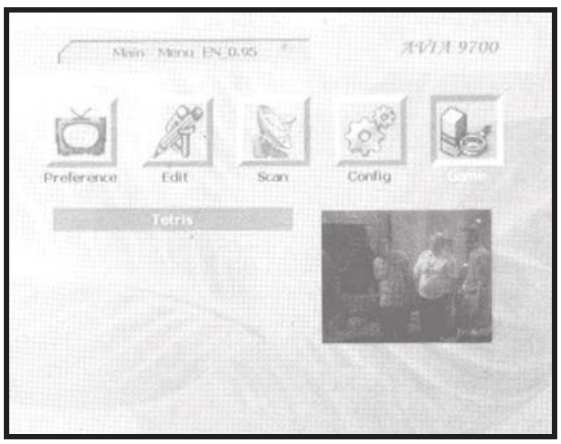


FIG. 7.3

8. Jeux



9. Spécifications techniques

Mode démodulateur	COFDM : 2K et 8K
Fréquences	474 - 858 MHz
Bande passante	7M/8M
Tension signal d'entreé	- 75 à - 20 dBm
Impédance d'entrée	50 ohms (connecteur RF)
Décodeur vidéo	Compatible MPEG2 1.5-15 Mb/s (720x576) Standard NTSC/PAL
Décodeur audio	MPEG2 layer I & II
Sortie A/V	Video RCA x 1 Video RCA x 2 (canaux audio Gauche/droite) PERITEL
Sortie RF (option)	UHF 21-69
Tension d'entrée	100 V - 240 V AC, 50/60 Hz
Consommation	< 15 W

10. Guide de dépannage

Veuillez vous reporter à ce tableau lorsque vous rencontrez des problèmes avec votre décodeur.

Problème	Raison	Solution
Le décodeur est alimenté mais l'écran n'affiche rien	Veuillez vérifier que le cordon d'alimentation soit bien branché et vérifiez que le courant arrive bien à la prise utilisée	Veuillez bien brancher le cordon d'alimentation dans la prise murale
Pas de signal	L'antenne est-elle correctement installée ?	Vérifiez l'antenne et calibrez la de nouveau
	L'entrée DTT n'est pas branchée	Branchez le DTT à l'entrée antenne de votre appareil
	Le signal transmit s'arrête	Veuillez continuer la réception jusqu'à ce que le signal revienne
	L'appareil ne fonctionne pas normalement	Veuillez réessayer l'opération plus tard
	Les programmes ne sont pas réglés correctement	Ajustez les paramètres des programmes dans le menu

Remarque

veuillez contacter votre revendeur ou un service technique si vous n'arriver pas à solutionner votre problème après avoir consulté ce guide de dépannage. Ne démontez pas votre appareil. Ceci peut être dangereux et l'endommager.